

No. 46999

**United Nations
and
Singapore**

Exchange of letters constituting an agreement between the United Nations and the Government of Singapore concerning the organization of the workshop for ASEAN Member States on “Developing an Integrated Approach to Maritime Security through the Universal Counter-Terrorism Conventions, Criminal and International Law, Legal Perspective, Capacity Building” held in Singapore from 9 to 10 June 2009. Vienna, 26 March 2009, and Geneva, 31 March 2009

Entry into force: *31 March 2009, in accordance with the provisions of the said letters*

Authentic text: *English*

Registration with the Secretariat of the United Nations: *ex officio, 1 December 2009*

Not published in print in accordance with article 12(2) of the General Assembly regulations to give effect to Article 102 of the Charter of the United Nations, as amended.

**Organisation des Nations Unies
et
Singapour**

Échange de lettres constituant un accord entre l'Organisation des Nations Unies et le Gouvernement de Singapour relatif à l'organisation de la réunion de travail pour les États membres de l'ASEAN pour “Développer une approche intégrée à la sécurité maritime à travers les conventions universelles sur la lutte contre le terrorisme, le droit criminel et international, les perspectives légales, et le renforcement des capacités”, qui a eu lieu à Singapour du 9 au 10 juin 2009. Vienne, 26 mars 2009, et Genève, 31 mars 2009

Entrée en vigueur : *31 mars 2009, conformément aux dispositions desdites lettres*

Texte authentique : *anglais*

Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : *d'office, 1^{er} décembre 2009*

Non disponible en version imprimée conformément au paragraphe 2 de l'article 12 du règlement de l'Assemblée générale destiné à mettre en application l'Article 102 de la Charte des Nations Unies, tel qu'amendé.